



vitry | hebdo

numéro
330

SEMAINE DU 1^{ER} AU 7 FÉVRIER 2012



IL VOUS RESTE DEUX JOURS POUR VOUS inscrire au concours de poésie "Votre plus beau poème d'Amour" organisé par l'association Urbaine de poésie et le Centre culturel de Vitry. Ce concours est ouvert à toutes et tous. Les textes doivent être écrits en langue française. Toutes les formes poétiques sont acceptées.

➔ Plus d'informations : <http://www.mairie-vitry94.fr>
rubrique Culture

SPORTS

page

4

Rénovation des
douches dans
les gymnases
et les stades

QUARTIERS

page

5

Les locataires
emménagent
au Lion d'or,
quartier du Coteau

CULTURE

page

6

Le cinéaste
Max Ophüls
à l'honneur
au ciné-club

LOISIRS

page

7

Bal de l'an
à l'hôtel
de ville

PAGE 8

Chantiers

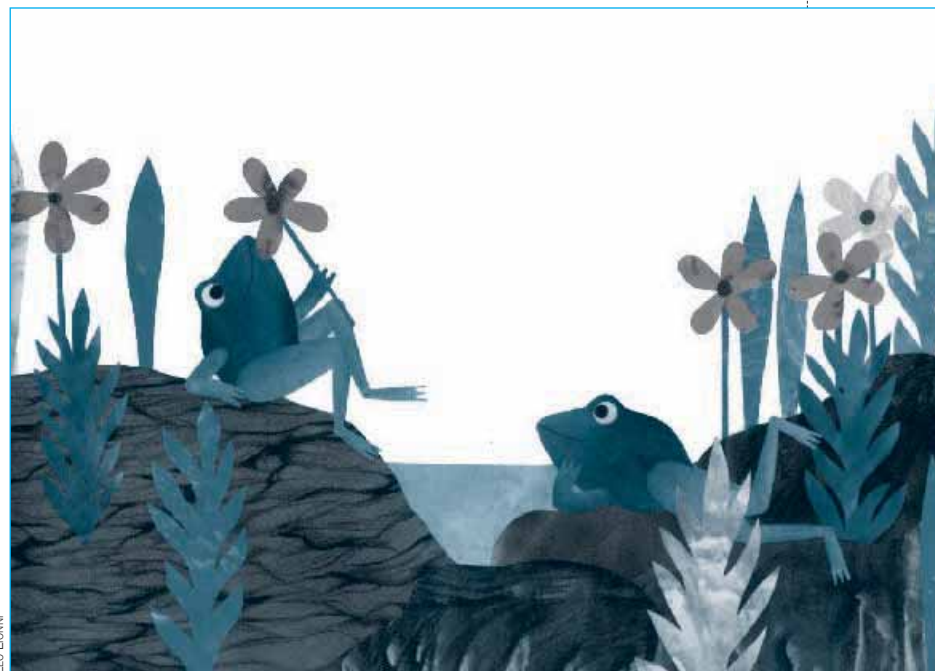
LE RENDEZ-VOUS DE LA SEMAINE

page 3

Danièle Poupardin,
présidente de l'École des adultes



Aux couleurs d'Italie



Du 1^{er} au 14 février, Vitry reçoit le festival Ciné Junior qui a choisi les 3 Cinés Robespierre pour les cérémonies d'ouverture et de clôture de sa 22^e édition.

C'est avec cinq des histoires de Leo Lionni, l'un des maîtres de l'illustration en littérature jeunesse, rassemblées en un ciné-concert mis en musique par le groupe SZ, que s'ouvrira le festival Ciné Junior samedi 4 février à 16h aux 3 Cinés Robespierre. "Nous sommes très heureux d'accueillir les cérémonies d'ouverture et de clôture de cette 22^e édition, s'enthousiasme Julie Szymaszek, chargée de l'action culturelle au cinéma municipal. L'événement nous offre l'occasion de proposer

au jeune public des événements exceptionnels dont une avant-première, des inédits et de grands classiques." Le vernissage de l'exposition Leo Lionni à la bibliothèque Nelson-Mandela (du 3 au 15 février), avec des albums à gagner et un goûter offert par le conseil général, ainsi qu'un atelier "lanternes magiques" au Mac/Val compléteront ce coup de chapeau au maître italien. La journée d'ouverture s'achèvera aux 3 Cinés à 18h avec l'avant-première du film *Zarafa* en présence des réalisateurs Rémi

| SUITE PAGE 2 |



© MANGOSTOCK - FOTOLIA.COM

TÉLÉPAIEMENT

La ville facilite vos démarches et propose sur son site un service sécurisé de paiement en ligne des prestations municipales.

Le télépaiement, c'est quoi ?

- C'est la possibilité de payer en ligne sur le site de la ville les factures liées aux prestations municipales en toute sécurité.
- Désormais, le paiement est possible 24h/24, 7J/7, sans se déplacer jusqu'aux services de la mairie.

Comment ça marche ?

- Lors de votre télépaiement, il vous suffira de rentrer le numéro de votre facture pour la régler en ligne, et votre e-mail.
- À l'écran, vous

retrouverez l'intitulé de la facture, votre nom, le montant à régler, la période concernée et la date limite de paiement.

- Vous recevrez par e-mail la confirmation de votre paiement.
- Aucune donnée n'est stockée, la transaction par carte bancaire passe par une application du Trésor public qui offre un cadre totalement sécurisé.
- Attention, les délais de paiement restent les mêmes !

Quelles sont les factures concernées ?

- Toutes les factures

émanant du service municipal de la Petite Enfance (les crèches, les haltes-multi-accueil).

- Toutes les factures émanant du service municipal des Affaires Familiales (la cantine, les centres de loisirs, les classes d'environnement, les Écoles municipales artistiques, les séjours vacances...)

→ Rendez-vous sur : mairie-vitry94.fr/tipi

Menus des écoles

MERCREDI 1^{ER}

centres de loisirs

Potage légumes
Poisson sauce
beurre citron
Riz
Pyrénées
Orange

JEUDI 2

Betteraves vinaigrette
Émincé de volaille
sauce forestière
Lentilles
Yaourt issu de l'agriculture biologique nature et sucre
Banane

VENDREDI 3

Céleri rémoulade
Pépites de hocky
Brocolis
Saint-paulin
Abricots au sirop

LUNDI 6

Taboulé
Omelette
Haricots verts
Chèvre
Pomme

MARDI 7

Salade vinaigrette
Jambon blanc ou de dinde
Purée
Fromage blanc et sucre
Orange

Les menus peuvent être modifiés en cas de difficulté d'approvisionnement. De plus, un choix plus large est proposé dans les selfs. L'intégralité des menus des enfants et des retraités (résidences et repas à domicile) pour tout le mois sur www.sidoresto.fr



| Ciné Junior | FESTIVAL INTERNATIONAL |

Aux couleurs d'Italie

Bezançon et Jean-Christophe Lie, suivie d'un cocktail offert par la ville. Pendant toute la durée du festival, du 1^{er} au 14 février, le cinéma municipal proposera des séances scolaires pour les élèves vitriots, de la maternelle au lycée, et des séances publiques les mercredis à 10h et 14h. Outre les longs et courts métrages inédits en compétition – Vitry compte deux classes jury – la section thématique de cette

édition 2012 est consacrée au cinéma italien. Au programme : des chefs-d'œuvre du patrimoine avec le maître De Sica et le grand cinéaste de l'enfance Luigi Comencini, un film d'animation tchèque inédit de Jan Svěrák, des courts-métrages d'animation, des rencontres et plein de surprises ! À ne pas manquer : une carte blanche au cinéma Dei Piccoli de Rome au Mac/Val mercredi 8 et dimanche 12 février à

14h30 ; la remise des prix par les jurys professionnels et les classes dimanche 12 février à partir de 14h30 aux 3 Cinés, suivie d'une masterclass avec le réalisateur Manuel Poirier, président du jury et invité d'honneur de la cérémonie de clôture, qui nous éclairera sur son univers cinématographique.

| MARJORIE ANDRÉS |

→ Le programme complet sur le site de la ville : www.mairie-vitry94.fr



VOTRE PUBLICITÉ : 01 33 22 11 00



| **Danièle Poupardin** | PRÉSIDENTE DE L'ÉCOLE DES ADULTES |

Le français pour tous

L'association organise sa fête annuelle le 4 février à la salle Robespierre. L'occasion de découvrir davantage son action en faveur de l'apprentissage du français.

Comment est née votre association ?

J'ai créé L'École des adultes avec Dominique Adam, professeure de français et grec à la retraite, il y a huit ans. Médecin de quartier, j'avais remarqué une forte demande de certaines personnes pour apprendre le français. Ils étaient handicapés dans leur quotidien, car ils ne maîtrisaient pas la langue alors que certains vivaient en France depuis longtemps. Au début, nous avions entre 40 et 50 élèves, nous comptons aujourd'hui 350 inscrits et 23 professeurs.

Quelles actions menez-vous ?

Deux tiers de nos cours concernent l'apprentissage du français langue étrangère (FLE), l'autre tiers touche à l'alphabétisation. Pour certains élèves, nous travaillons la graphie, car ils n'ont jamais vu

un cahier de leur vie. Notre ambition est de permettre à ces personnes une meilleure compréhension de la langue au quotidien à tous les niveaux : écrit et oral. Nous abordons aussi des notions d'histoire et de géographie, nous organisons des visites de monuments, de musées et, chaque année, un voyage. Ils sont l'occasion de comprendre la culture et l'histoire française et de susciter de nouveaux apprentissages.

Percevez-vous déjà les fruits de votre action ?

Il est satisfaisant de voir des élèves présents depuis plusieurs années changer de niveau et être capables de se débrouiller. Nous rencontrons aussi d'anciens élèves qui nous disent qu'ils ont trouvé un emploi grâce à nous. Ce sont des éléments de contentement.

→ **Fête annuelle, samedi 4, de 15h à 18h, salle Robespierre, entrée libre**

| PROPOS RECUEILLIS PAR STÉPHANE LAFORGE |

Caf

Uniquement sur rendez-vous

À partir du mercredi 1^{er} février, la Caf du Val-de-Marne ne reçoit plus ses allocataires que sur rendez-vous quel que soit le motif de leur visite. Un numéro d'appel gratuit est dédié à la prise de rendez-vous : 0 800 2012 94, du lundi au vendredi, de 9h à 17h, pour un rendez-vous sous 48 heures.

Associations

Formations gratuites

Le département du Val-de-Marne organise des formations gratuites pour les membres des associations départementales, à Créteil :

- concevoir un site Internet pour son association, jeudi 9, 9h30 à 17h ;
- établir un budget prévisionnel, mardi 14, 18h à 21h ;
- la comptabilité associative (niveau 1), jeudi 16, 9h30 à 17h.

Inscription préalable auprès de Proj'aide :

→ **01 49 56 85 37, projaide@cg94.fr, en utilisant la fiche contact sur projaide.cg94.fr**

Logement

Devenez propriétaire

BNP Paribas Immobilier vous propose de venir découvrir en avant-première son nouveau programme de logements en accession à la propriété situé à l'angle des rues Charles-Infroit et Henri-de-Vilmorin, Villa Louise, du studio au 4 pièces, les jeudi 2, vendredi 3 et samedi 4 février de 14h à 19h30, salle Bartok, Maison de la vie associative, 36, rue Audigeois.

→ **Renseignements : 0810 508 508 (prix d'un appel local)**

Lycée Adolphe-Chérioux

Portes ouvertes

Le lycée des métiers de l'habitat et de l'aménagement urbain Adolphe-Chérioux organise des portes ouvertes vendredi 3 février de 9h à 17h, avec une nocturne des sections arts appliqués jusqu'à 21h, et samedi 4 février de 9h30 à 16h, 195, rue Julian-Grimau, à Vitry.

→ **www.cherieux.ac-creteil.fr
01 45 12 87 87**

www.mairie-vitry94.fr

La parole aux enfants de l'école Jules-Verne

Janvier 2012 : les enfants de Jules-Verne entrent dans leur nouvelle école. Après trois semaines de fonctionnement, le consensus est général pour ce bâtiment à la fois beau, fonctionnel, accueillant et économique. À voir et à entendre, la parole des enfants, des parents, du directeur et de Dominique Étave, adjointe au maire chargée de l'Éducation.

<http://www.mairie-vitry94.fr/video>

I Mrap I

Permanences d'accueil pour les personnes en difficulté de séjour salle Jean-Bécot, 21, rue de la Fraternité (près du magasin Métro) :

→ **samedi 4 de 15h à 17h**

I Conférence santé I

Le service Promotion de la santé propose aux retraités des conférences santé.

Prochain thème : Comment bien gérer son arthrose en 2012 ? Elle aura lieu lundi 6 de 10h30 à 12h, à la salle du Château, 6, rue Montebello. Inscription :

→ **01 46 82 83 74**

I Dons de vêtements I

Le Secours populaire français de Vitry a besoin de vêtements pour bébé et enfant jusqu'à six ans. Il remercie les personnes qui pourront l'aider. Les dons sont reçus : samedi 4, 9h à 11h, au local de l'association, 20, avenue Youri-Gagarine

I Capture de chats errants I

Des chats errants sauvages fréquentent la crèche Édouard-Vaillant, créant un risque pour la sécurité des enfants. Aussi, la société Sacpa, en contrat avec la ville, va déposer des cages à proximité de la crèche, du 13 au 28 février, afin de les capturer. Il est demandé aux propriétaires de garder leurs animaux à leur domicile pendant cette période. Si des chats domestiques étaient capturés, leurs propriétaires pourront les récupérer auprès de la Sacpa en s'acquittant des frais de fourrière.

Pharmacies de garde

DIMANCHE 5

Brijawi
2, place Gabriel-Péri

01 46 80 77 89

En cas de changement

→ **01 47 18 35 00 (commissariat)**

Agenda

SAMEDI 4

Handball

Championnat d'Île-de-France, honneur, hommes

Palais des sports
19h : ESV (2) /
L'Hajj-les-Roses

Championnat d'Île-de-France, prénational, femmes

Palais des sports
20h45 : ESV/Serris

Les résultats de la semaine

Football

■ Championnat du Val-de-Marne, 1^{re} division, hommes
CA Vitry/Rungis : 1-2

■ Championnat du Val-de-Marne, 1^{re} division, hommes
Bry-sur-Marne / ES Vitry : 0-1

Handball

■ Championnat d'Île-de-France, prénational, femmes
Montereau / ES Vitry : 27-35

■ Championnat d'Île-de-France, prénational, hommes
Lagny/ES Vitry : 27-35

Volley-ball

■ Championnat de France, national 3, femmes
ES Vitry/TA Rennes : 1-3
(22/25, 28/26, 18/25, 17/25)

■ Championnat de France, national 3, hommes
ES Vitry/Saint-Dizier : 2-3
(16/25, 18/25, 25/14, 25/20, 10/15)

| **Omnisports** | ÉQUIPEMENTS MUNICIPAUX |

À la douche !



Les douches de huit stades et gymnases ont déjà été rénovées.

Le saviez-vous : depuis quatre ans, les agents municipaux rénovent les douches des gymnases et stades. **Objectif : améliorer votre confort, mais aussi prendre soin de l'environnement.**

"C'est un peu moins visible que le changement d'un parquet au palais Maurice-Thorez", admet volontiers Gérard Avry, le directeur du service municipal des Sports,

lorsqu'on l'interroge sur la campagne de rénovation des douches et sanitaires des structures sportives débutée il y a quatre ans. Avant de rebondir : "c'est moins visible mais est-ce moins important ?" Non, évidemment non. Étape obligée du sportif, parce qu'il s'y change, s'y douche, s'y rhabille, les vestiaires se doivent d'être considérés avec la même importance que les terrains de jeu. La raison ? L'hygiène. À ce

titre, l'un des principaux points d'attention reste la tuyauterie des douches. Avec le temps, et sans anticipation, elle peut s'obstruer ou voir des eaux stagner. Huit stades et gymnases sont ainsi déjà passés au "contrôle technique". Ce mois-ci, c'est au tour du gymnase Paul-Langevin. "En modernisant les canalisations, explique Guy Mortain, ingénieur et responsable de l'entretien des bâtiments communaux, nous permettons que l'eau des douches

arrive à 37 degrés – la température du corps – en moins de trois secondes contre trente généralement." Fini donc le "gla-gla-gla" des premiers instants sous l'eau. Quant aux (éventuels) risques de légionellose, adieu aussi. "En outre, ces travaux engendrent une économie d'eau non négligeable pour la collectivité : une vingtaine de litres à chaque fois", souligne l'ingénieur.

| ANTHONY LEROI |

Échos

■ Basket-ball

Samedi soir, le gymnase Balzac avait de faux airs de NBA. Les basketteurs de l'Entente sportive, qui recevaient Vincennes dans le cadre de la 12e journée de promotion d'excellence ont en effet inscrit... 108 points ! Un score assez rare en France, encore plus à ce niveau de la compétition. À l'arrivée : une victoire donc pour les Vitriots (108-58), mais surtout une seconde place au classement consolidée.

■ Rugby

Dimanche, l'ES Vitry se déplaçait sur le terrain de Sancerre. Annoncée comme difficile à négocier, la rencontre le fut bel et bien. Au terme d'une partie

rugueuse, le XV vitriot s'est incliné (21-16). Prochain adversaire de l'ESV, Ris-Orangis. Le match a lieu ce dimanche 5 février au stade Gabriel-Péri. Coup d'envoi : 15 heures.

■ Volley-ball

La saison noire des volleyeurs de l'Entente sportive se poursuit. Après leur défaite ce week-end, les hommes restent scotchés au peloton de fin. Ils sont désormais avant-derniers à 4 points de Saint-André, première équipe non-relégable. Du côté des femmes, ce n'est pas mieux : les volleyeuses sont en effet plus que jamais lanterne rouge de la nationale 3.

Vie des quartiers

Coteau-Malassis
I LOGEMENTS SOCIAUX I

« À vue d'œil, je dirais que nous sommes un peu plus de la moitié à avoir emménagé », explique Olivier, trente-cinq ans, qui depuis décembre occupe l'un des quarante-quatre appartements du Lion d'or. Ce programme de logements sociaux financé en partie par l'Anru est le premier des trois à avoir été livré au Coteau. La famille fut même « la toute première » à poser meubles et valises dans l'un des îlots aux facettes colorées de la Semise. Des meubles, justement, Olivier a voulu en acquérir quelques-uns, « histoire de marquer le coup », sourit-il. Medhi Tamarat, vingt ans, a aussi rejoint les lieux après avoir grandi en centre-ville. C'était mi-janvier. « J'aurais presque le sentiment d'avoir changé de ville. » Quant aux autres voisins, ceux qui vivaient déjà au Coteau, quel regard portent-ils ? « J'étais un peu sceptique, mais je dois avouer que les immeubles sont vraiment très réussis », glisse Bertrand, en descendant de sa voiture. Alors greffe réussie ? Il semblerait bien que oui.



Les habitants de la résidence du Lion d'or dans le quartier du Coteau emménagent.

Nouveaux nids

- RENDEZ-VOUS

Tous quartiers

I Permanence d' élu I

Jacques Perreux, conseiller général canton Vitry-ouest, vous reçoit.

Judi 2, à partir de 17h, hôtel de ville

Le Fort

I Permanence d' élu I

Pierre Bell-Lloch, conseiller général canton Vitry-nord, vous reçoit.

Samedi 4, 10h à 12h, salle Jean-Bécot

I Assemblée générale I

Samedi 4, 10h, réfectoire de l'école Louise-Michel

Moulin-Vert

I Assemblée générale I

Judi 2, 20h30, réfectoire de l'école primaire Paul-Langevin

Clos-Langlois

I Assemblée générale I

Lundi 6, 20h30, centre de quartier Paul-Éluard

Vitry-sud/Ardoines

I Assemblée générale I

Mardi 7, 18h30, réfectoire de l'école primaire Anatole-France

- C'ÉTAIT BIEN ! -

I Centre social Balzac I SPECTACLE I

Show sud-américain

« Sans la musique, le chant, la danse, les Sud-Américains iraient se noyer dans l'océan Pacifique ou Atlantique », plaisante Michael Batz, metteur en scène et directeur artistique de la Compagnie Yorick. En ce vendredi 27 janvier, au centre social Balzac, Wladimir Beltran, chanteur d'origine chilienne, explore avec sa guitare le répertoire sud-américain. Parfois, il laisse place à quelques interludes où les corps d'un jeune couple de danseurs se cherchent, tournoient, s'entremêlent lors d'un tango ou d'une salsa. Du Pérou au Chili, en passant par l'Argentine, le dépaysement est total pour la vingtaine de personnes présente au spectacle qui, tapant des mains ou s'autorisant quelques pas de danse, se laisse peu à peu gagner par l'entrain de la troupe. Celles et ceux qui le souhaitent pourront toujours s'initier aux danses et aux chants sud-américains lors d'ateliers proposés en mars ou assister à *Ardente Patience*, spectacle de Michael Batz, adapté du roman d'Antonio Skarmeta, qui sera joué au théâtre Jean-Vilar du 3 au 7 mai.



CYRIL ANANGUIAN



MICHEL AUJERCIER

I Coteau-Malassis I ASSEMBLÉE GÉNÉRALE I

Un débat animé et constructif

Mardi 24 janvier, quarante habitants du quartier Coteau-Malassis se sont rendus à l'école Marcel-Cachin pour assister à l'assemblée générale annuelle. Michel Leprêtre, adjoint au maire chargé de l'Urbanisme et référent au conseil de quartier, a mené les discussions. Le bilan de l'action municipale, le projet du budget 2012, mais aussi l'intercommunalité ont été présentés. Un débat vif et instructif s'en est suivi. Les travaux d'aménagement actuels que connaît le quartier ont été au centre de l'attention : « Les nouveaux locataires arrivés en décembre n'ont pas accès à leur parking », a déploré un riverain qui a du mal à se garer. « Une commission de sécurité doit passer. Ils seront disponibles au mois de mars », lui a répondu l'un de ces nouveaux locataires. « J'aimerais juste ajouter que les rues Berlioz et du Génie seront refaites entièrement après les travaux », a finalement conclu Michel Leprêtre.

> précédée d'une promenade organisée par le conseil de quartier
samedi 4 à 10h

Paul-Froment/8-Mai-1945

I Les Portes-du-Midi I

Lundi 6 à 14h, espace parents-enfants et atelier cuisine. Mercredi 8 de 10h à 13h, forum vacances.

☎ 01 46 80 32 96

Commune-de-Paris

I Les Monis I

Judi 2 à 19h, soirée ciné avec le film d'animation *Horton*. Samedi 4 de 15h à 18h, forum vacances famille. Dimanche 5 à 15h, crêpes partie.

☎ 01 46 80 21 93

I Écogestes I

À partir de lundi 6 et pendant trois mois, des ambassadrices du développement durable, missionnées par la ville, iront à la rencontre des locataires de la Logirep pour les sensibiliser aux écogestes (consommation d'eau, économie d'énergie et prévention tri des déchets), aux Blondeaux, aux 28-30, rue M.-Capra et à la Tour.

- RENDEZ-VOUS

l'affiche

CINEMA

Les 3 Cinés Robespierre

19, av. Maximilien-Robespierre

☎ 01 46 82 51 12

affichfilm
affexplanation

Festival Ciné Junior

Ouverture - Samedi 4

Ciné-concert *Le Petit Monde de Leo Lionni* à partir de 2 ans, 16h.

Avant-première *Zarafa* à partir de 5 ans, 18h - en présence des réalisateurs.

Et aussi :

Liliput put à partir de 3 ans, mer 10h ;

Kooky à partir de 5 ans, mer 10h ;

Miracle à Milan (VO) à partir de 8 ans,

mer 14h.

Les Acacias (VO)

de *Pablo Giorgelli*,

drame, 1h25 art & essai

Jeu 20h30, ven mar 18h ;

lun 16h10.

La vérité si je mens 3

de *Thomas Gilou*,

comédie, 1h59

Mer jeu ven sam lun 14h, 16h15, 18h20

20h30 ; dim 11h, 14h,

16h15, 18h20 ; mar 14h, 16h30, 18h30, 20h30.

Sherlock Holmes 2

- Jeu d'ombres

de *Guy Ritchie*,

aventure, policier, 2h07

Mer 14h, 17h, 20h ;

jeu ven lun mar 17h, 20h ;

sam 14h, 20h30 ;

dim 11h, 14h 17h.

Parlez-moi de vous

de *Pierre Pinaud*,

comédie dramatique, 1h29

Mer 16h10, 20h30 ;

jeu 18h ; ven 16h10 ;

dim mar 16h10 ; lun 14h, 20h30.

The Artist

de *Michel Hazanavicius*,

romance, comédie, 1h40

mer 10h, 16h10 ; dim lun 18h, jeu 16h10,

sam mar 20h30.

Le Vilain Petit Canard

de *Garri Bardine*,

animation, 1h14

à partir de 3 ans

Sam 18h, dim 14h.

Le Gruffalo

de *Jakob Schuh*,

Max Lang,

animation, 45mn

à partir de 3 ans

Sam 16h15 ; dim 11h.

Bibliothèque Nelson-Mandela

26-34, av. Maximilien-Robespierre

☎ 01 47 18 58 90

Leo Lionni

du vendredi 3

au mercredi 15

38 planches originales de Leo Lionni, auteur incontournable de la littérature enfantine.

Vernissage et goûter samedi 4 à 16h45.

Ciné-marmots

mercredi 1^{er}, 11h

Cinq fables au graphisme étonnant.

Dessin animé, 40mn, à partir de 2 ans.

Entrée gratuite sur inscription.

Galerie municipale Jean-Collet

59, av. Guy-Môquet,

du mardi au dimanche de 13h30 à 18h

le mercredi de 10h à 12h et de 13h30 à 18h

☎ 01 43 91 15 33

Je suis montagne

jusqu'au 11 mars

Sculptures et dessins de Françoise Vergier.

Primeur de l'art, mercredi 1^{er} de 10h à 12h. Visite commentée, samedi 4 à 16h. Rencontre avec l'artiste dimanche 5 à 16h.

Le Grenier de Vitry

jusqu'au 12 février

Quatre peintres, un sculpteur sur granit et un photographe vous présentent leurs œuvres.

Écoles municipales artistiques

71, rue Camille-Groult

☎ 01 55 53 14 90

Conférence sur l'art

mardi 7, 19h

Qui a peur des artistes ? Pourquoi met-on toujours les artistes en prison ?

Street art : comment la rue s'est-elle emparée de l'art ?

Les rencontres de piano

jusqu'au 9 février,

19h30

Les quatre éléments.

Mercredi 1^{er} : l'eau ;

samedi 4 : l'air ;

mercredi 8 : le feu ;

jeudi 9 : les quatre éléments. Entrée libre.

Les fabriques de l'image/paysages

jusqu'au 4 février

Un ensemble de travaux réalisés par les élèves adultes et adolescents de l'atelier multimédia 2010-2011. Entrée libre.

João Vilhena au mobile home

jusqu'au 11 février

L'artiste développe une œuvre dont la légèreté des moyens joue avec une extrême virtuosité technique. Entrée libre.

Mac/Val

carrefour de la Libération

☎ 01 43 91 64 20

Atelier du livre d'artiste

samedi 4, 14h30

Atelier "plaques de

lanternes magiques" avec Aline Ahond. À partir de 8 ans. Sur réservation.

Jesper Just

jusqu'au dimanche 5

Première exposition monographique en France de l'artiste danois. Il y présente son dernier film, réalisé à Paris au cours de l'été, accompagné d'un ensemble de vidéos plus anciennes.

Gare au théâtre

13, rue Pierre Sémard

☎ 01 55 53 22 22

Les Cabarets de la Gare

jeudi 2, 20h30

Gipsy Jazz : dans la tradition du swing, des musiciens de talent et d'expérience partageront leur plaisir de jouer avec vous les standards du jazz européen et américain. Restauration à 19h.

EXPOSITION



Ciné-club

Les 3 Cinés Robespierre et la bibliothèque Nelson-Mandela vous invitent à découvrir ou redécouvrir le cinéaste Max Ophuls à travers deux films représentatifs de sa création. Ses thèmes fétiches : la nostalgie, les femmes brisées par la société... Au programme, vendredi 3 à 20h, projection de *Lola Montès* au cinéma municipal. Samedi 4 à 15h, la bibliothèque municipale vous propose de visionner un second film du cinéaste, à l'auditorium. Les deux programmations seront suivies d'une rencontre avec Claudine Le Pallec Marand, enseignante du cinéma à Paris-VIII.

3 Cinés Robespierre, 19, avenue Maximilien-Robespierre (tarif unique 3€) Bibliothèque Nelson-Mandela, 26-34, avenue Maximilien-Robespierre (entrée gratuite sur réservation au 01 47 18 58 90)

À la rencontre de Max Ophuls

Loisirs

les sorties

EMA

Jam contact

jeudi 2, 20h, studio Bagouet, 20, rue du 18-Juin-1940

Un moment exceptionnel pour partager une pratique de danse à partir d'éléments de la technique de danse contact improvisation. Entrée libre.

CCV

La centrale EDF de Porcheville

mercredi 28, 7h30 à 18h

Aux portes du parc naturel du Vexin, balade contrastée et survoltée avec, le matin, la visite guidée de la collégiale et de la vieille ville de Mantes-la-Jolie, déjeuner au restaurant, puis visite guidée de la centrale EDF de

Porcheville. Tarif : 60€ (transport en car, visites, déjeuner). 01 79 61 60 80

Exploradôme

Danse verticale

mercredi 8, 16h15, Exploradôme, 18, avenue Henri-Barbusse

Spectacle de danse verticale, Un léger penchant au vertige, par la compagnie Retouramont.

Représentation suivie d'une discussion avec les danseuses.

→ Entrée : 2€
01 43 91 16 20
www.exploradome.fr

Retraités

Visite à Paris

Le service Accueil et vie sociale propose aux retraités de Vitry :

- Visite guidée du quartier du Marais à

Paris, mardi 6 mars, départ 8h retour 18h30, tarif : 34€, inscription jusqu'au 3 février.

→ 01 46 82 83 74

Pro BTP

- Les accidents domestiques, jeudi 22 mars, 20€.
- Cabaret, l'Étoile de Monceaux, jeudi 29 mars, 75€.

→ Inscriptions auprès de Louissette Alves.
01 46 80 33 53

Studio théâtre

Ateliers libres

jeudi 2, 19h30, 18, avenue de l'Insurrection

Ateliers gratuits et ouverts à tous les curieux, avec ou sans expérience préalable du théâtre, le temps d'une ou plusieurs séances. Un jeudi sur

deux, exercices, improvisations, lectures de textes, discussions...

→ 01 46 81 75 50
studio.theatre.vitry@wanadoo.fr

Associations

AOinC

mardi 21, 19h30, salle Lucien-François (angle av. Ernest-Havel/rue de Choisy)

Dégustation des vins du Jura Cinq cépages : Savagnin, Poulsard, Chardonnay, Pinot noir et Trousseau. La soirée se terminera par un repas "dans le style" du Jura... Tarif : 15€/8€. Inscription au plus tard le 15 février.

→ 06 82 44 74 36
01 46 82 82 84



Une semaine en Afrique

Pour voyager en Afrique, tout en restant à Vitry, rendez-vous *Au cœur de l'Afrique noire* du 6 au 10 février, dans la salle polyvalente de la Maison de la vie associative, 36, rue Audigeois. Cette exposition présentée par le Centre culturel de Vitry (CCV), pédagogique, ludique et artistique abordant la vie quotidienne, la culture, la géographie, l'histoire et les problématiques du continent, a été conçue pour tous les âges. Vendredi 3 février, pour la soirée festive autour d'un vernissage à 18h30 et du concert à 20h, il est obligatoire de réserver au 01 79 61 60 80. "Ce soir-là, annonce Jean-Yves Abasq, responsable des projets culturels au CCV, *des objets artisanaux seront mis en vente afin de soutenir les associations dans leurs projets de solidarité.*"

Mac/Val

Images à l'étude

L'unité de recherche Grande Image de l'école supérieure des beaux-arts Angers-Tours-Le Mans, avec le Musée d'art contemporain du Val-de-Marne (Mac/Val), organise une journée d'étude sur le thème : Grande image, grand public ? Cette proposition de Christophe Domino entend considérer la question à partir de points de vue croisés : ceux d'artistes, d'opérateurs, de commanditaires, de critiques et de théoriciens. Une projection de *Cycle of flying birds*, visible depuis le parvis sur l'architecture extérieure du musée, est programmée de 18h à 22h.

→ Samedi 4 à partir de 10h, gratuit, au Mac/Val, place de la Libération

à noter



| Hôtel de ville | ACADEMIE DE DANSE |

Un grand bal ouvert à tous

Un bal convivial, festif et sans chichi pour petits et grands, le traditionnel bal de l'an proposé par l'académie de danse revient cette année dans les salons de l'hôtel de ville. Il s'adresse à tous, que l'on soit danseur ou non, jeune ou âgé. Professeurs et élèves vous proposeront quelques pas et petites formes de danse à apprendre dans l'instant. Ces petites formes tenteront d'évoquer les quatre éléments : l'eau, la terre, le feu, l'air, un thème abordé cette année au travers des cours de l'académie de danse. Des élèves et des professeurs de l'école d'arts plastiques et du conservatoire de musique accompagneront cette belle fête collective qui engage, avec conviction, cette année 2012.

→ Samedi 4 de 16h à 18h, à l'hôtel de ville, entrée libre

VITRY À LA CARTE



INFORMATIONS SUSCEPTIBLES DE VARIER EN FONCTION DE CONTRAINTES TECHNIQUES.

GARE/JEAN-JAURÈS ET PAUL-FROMENT/8-MAI-1945

L'hydraulique

Le secteur à la jonction des quartiers Gare/Jean-Jaurès et Paul-Froment/8-Mai-1945 connaît de manière chronique des inondations dues à la limite de capacité du réseau d'assainissement départemental. Pour résoudre ce problème, la ville souhaite mettre en place une collecte séparative des eaux usées et pluviales et envisage la création d'un bassin de stockage-infiltration d'eaux de pluie au niveau du stade Gabriel-Péri. Une étude a été menée pour déterminer les aménagements nécessaires et dimensionner le bassin. Les travaux sont programmés en octobre 2012.

TOUTE LA VILLE

- Travaux sur le réseau fibre optique.
- Taille de formation des jeunes arbres.

CENTRE-VILLE

- Av. H.-Barbusse, aménagement du square.

LE FORT

- Impasse Marie-Sorin-Defresne, requalification de la voie.

PLATEAU

- Rue J.-Grimau, travaux de fibre optique.

COTEAU/MALASSIS

- Entre la rue Berlioz et la rue du Génie : aménagement du square Chabrier.

MOULIN-VERT

- Rue du Moulin-Vert, travaux ERDF et pour le tram.

CLOS-LANGLAIS

- Rue É.-Tremblay, renforcement du réseau de gaz.

Réunion publique

Le débat public portant sur le projet d'aménagement de la Bassée est lancé depuis le mois de novembre. Porté par l'Établissement public territorial de bassin Seine Grands Lacs, il vise à aménager neuf bassins de rétention d'eau pour mieux gérer les crues de la Seine. Une réunion publique est organisée jeudi 2 février à 20h, à la salle de la Convivialité, à Alfortville.

www.debatpublic-crueseinebassée.org/

vitry|hebdoll

Hebdomadaire municipal de l'information locale de Vitry-sur-Seine.
Édité par la ville de Vitry-sur-Seine, 2, avenue Youri-Gagarine, 94407 Vitry-sur-Seine cedex
Directeur de la publication : Jean-Pierre Moineau
Rédaction en chef : Marjorie Andrés - 01 46 82 83 96
Secrétariat de rédaction : Christine Le Bras - 01 46 82 84 80
Rédaction : Paule Herouard, Anthony Leroi, Suzanne Thiry, Hugo Derriennic, Stéphane Laforge, Virginie Roussel, Shakti Staal
Photo : Sylvain Lefeuvre - 01 46 82 84 79
Maquette : Gaëlle Gonnet, François Roué, Valentin Soen
Conception : Médinis & spirale
Impression : Grenier
Publicité : HSP 01 55 69 31 00

Hôtel de ville : 01 46 82 80 00
vitryhebdoll@mairie-vitry94.fr

Toute l'info locale sur
www.mairie-vitry94.fr

VITRY-SUR-SEINE (94)

L'AVANT SCÈNE

Le plein d'avantages aux portes de Paris

Nouveau

- Appartements du 2 au 4 pièces avec balcon, terrasse ou jardin
- Label BBC-Effinergie™

3 pièces
à partir de
226 621 €^{HT}



0 805 46 46 76
7 jours/7 - Appel gratuit depuis un poste fixe
arcadepromotion.com

Espace de vente :
52, boulevard Stalingrad
94 Vitry-sur-Seine

groupe
Arcade
signe la qualité

En ce moment à la Maison des projets :

Exposition
"L'aventure de la rénovation urbaine.
Point d'étape."



Maison des projets

128, av. Paul-Vaillant-Couturier
01 46 82 81 01